

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部分內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



中油燃氣集團有限公司*

CHINA OIL AND GAS GROUP LIMITED

(於百慕達註冊成立之有限公司)

(股份代號：603)

公告

本公司根據上市規則第 13.09(2)條及證券及期貨條例第 XIVA 部之內幕消息條文發表本公告。

董事局欣然宣佈，於二零一四年十一月二十五日，中油中泰與番禺交通建設訂立合資合同，據此，中油中泰與番禺交通建設同意就天然氣加氣站項目進行合作，投資設立合資公司在中國廣東省廣州市番禺區及南沙區建設、經營天然氣加氣站及銷售天然氣等。

集團將透過天然氣加氣站項目進一步開拓國內燃氣市場，加強及擴大集團於國內燃氣業務的市場佔有率。

本公告乃中油燃氣集團有限公司（「公司」，連同其附屬公司統稱「集團」）根據香港聯合交易所有限公司證券上市規則（「上市規則」）第 13.09(2)條及證券及期貨條例（香港法例第 571 章）（「證券及期貨條例」）第 XIVA 部之內幕消息條文而作出。

合資合同

公司董事（「董事」）局（「董事局」）欣然宣佈，公司透過附屬公司中油中泰燃氣投資集團有限公司（「中油中泰」）於二零一四年十一月二十五日與廣州市番禺交通建設投資有限公司（「番禺交通建設」）訂立設立廣州中油悅和能源有限公司（「合資公司」）的合資合同，據此，雙方同意在中國廣東省廣州市番禺區及南沙區建設、經營天然氣加氣站及銷售天然氣等。

合資公司首期將建設 4 座加氣站，供氣量約為 15 萬方／天。中油中泰佔合資公司 51% 權益，合資公司的經營期限為 30 年。

一般資料

集團主要從事天然氣投資及能源相關業務，已在全中國 14 個省及自治區投資成立 109 個燃氣項目，擁有 62 個城市燃氣特許經營權。

為了改善大氣環境質量，減少 PM2.5 排放物，廣州市政府積極推動天然氣作為綠色、清潔、高效、優質能源。根據發展規劃，到二零二零年，廣州市將完成建設 126 座液化天然氣加氣站（其中番禺區和南沙區規劃建設 23 座），規劃年用氣量約 8.4 億立方米。番禺區及南沙區具有廣闊的天然氣利用市場。

番禺交通建設是經番禺區人民政府批准成立的國有獨資公司，主要負責經營性交通建設項目及其配套設施的融資、投資、建設、管理和資產運營。

同時，集團將透過與番禺交通建設合作進一步開拓國內燃氣市場，加強及擴大集團於國內燃氣業務的市場佔有率，從而提升集團在國內之市場位置。董事局認為簽訂合資合同為集團於中國的燃氣市場再向前邁進一大步。

承董事局命
中油燃氣集團有限公司
公司秘書
陳婉縈

香港，二零一四年十一月二十五日

於本公告日期，董事局包括四名執行董事，分別為許鈇良先生（主席及行政總裁）、朱遠先生、關懿君女士及張成先生；及三名獨立非執行董事，分別為李雲龍先生、史訓知先生及王廣田先生。

*僅供識別